

Иеромонах Гавриил (Мельников)

«ПЛОТЬ И ДУХ» И РАННИЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ СВЯТИТЕЛЯ ТИХОНА ЗАДОНСКОГО КАК ОСНОВА ДЛЯ ЕГО СОЧИНЕНИЯ «О ИСТИННОМ ХРИСТИАНСТВЕ»

В статье впервые доказывается, что свт. Тихон Задонский создал сочинение «О истинном христианстве» на основе своих более ранних текстов, особенно полно используя сочинение «Плоть и дух» (гипотеза прот. Павла Хондзинского уточнена и подтверждена). Генетическая связь текстов устанавливается посредством их тщательного сопоставления, в качестве примера приведено несколько сравнительных таблиц. Показаны методы работы святого: ранние тексты перерабатываются в черновик, черновик — в окончательную версию; на каждом этапе редактирования свт. Тихон старается не упустить ранее найденных идей, дополнить их, и для этого постоянно сверяет создаваемый текст с ранними редакциями. Простые и краткие нравственные положения работы «Плоть и дух» перерабатываются в глубокие, обстоятельные и нередко поэтические тексты обширного учебника нравственности и аскезы. Суммируются данные, доказывающие, что черновик свт. Тихона не связан с его «тверскими уроками». Выдвигается новая гипотеза: в Твери свт. Тихон читал богословие по лекциям своего учителя Иоасафа Миткевича.

Ключевые слова: свт. Тихон Задонский, русская патрология, «Плоть и дух», «О истинном христианстве», черновики, рукописи, редактирование, текстология, свт. Иоанн Златоуст, Иоасаф Миткевич, прот. Павел Хондзинский.

В последних наших работах мы идентифицировали два рукописных текста как отрывки черновика произведения св. Тихона Задонского «О истинном христианстве» [Мельников: *Забутые рукописи*, 2017], обнаружили на полях этих текстов тетрадную нумерацию, определив, что черновик состоял не менее чем из 151-й тетради (не менее 1208 листов). Присоединив к рукописным отрывкам текст, напечатанный в 1861 г. в журнале «Странник» и не сохранившийся в рукописи, мы по этим трем отрывкам черновика определили структуру черновой версии «О истинном христианстве». Черновик был огромным целостным произведением, по объему и структуре чрезвычайно сходным с окончательной версией [Мельников: *Тайны черновики*, 2017]. В других наших работах мы показали, что уже в черновике св. Тихон существенно опирается на И. Арндта [Мельников: *Образ Бога*, 2017], а это влияние прослеживается в творчестве св. Тихона только с мая 1764 г. [Мельников: *Ранние произведения*, 2018]. Так мы убедились в том, что черновик «О истинном христианстве» не является частью тверских лекций св. Тихона (1759–1760 гг.), он создан не ранее 1764 г. и, вероятно, после 1767 г., когда у св. Тихона появилось время для осуществления этого гигантского замысла. Мнение о том, что черновик восходит к тверским урокам святого, принадлежит, по-видимому, к митр. Евгению (Болховитинову). Но, как мы показали, митр. Евгений писал об этом бездоказательно и неуверенно, допуская неточности и колебание [Мельников: *Тайны черновики*, 2017].

Иеромонах Гавриил (Денис Валериевич Мельников) — кандидат богословия, выпускник Санкт-Петербургской духовной академии, докторант Общецерковной аспирантуры и докторантуры имени Святых равноапостольных Кирилла и Мефодия, старший преподаватель Липецкого государственного педагогического университета имени П. П. Семенова-Тян-Шанского (gavriil48@gmail.com).

Приблизиться к источникам «О истинном христианстве» нам помогла гипотеза прот. Павла Хондзинского о том, что параграфы «О истинном христианстве», содержащие цитаты из св. Златоуста, могут восходить к тверским фрагментам творчества святого [Хондзинский, 2004, 30, прим. 73]. К «тверским фрагментам» мы еще вернемся, а пока заметим, что цитирование св. Иоанна Златоуста встречается в текстах св. Тихона, по-видимому, не ранее января 1765 г. («Слово на Новый год»). Неправдоподобным представляется то, что св. Тихон, имея под рукой «тверские фрагменты» с цитатами св. Златоуста, в течение пяти лет не цитирует св. Златоуста вообще. Тогда мы модифицировали гипотезу: не указывает ли цитирование св. Златоуста на ранний слой трудов над работой «О истинном христианстве» безотносительно к «тверским фрагментам»?

Предположение привело нас к сочинению свт. Тихона «Плоть и дух» (завершено в июле 1767 г.), являющемуся цитатником из Библии и свт. Иоанна Златоуста по ряду тем с небольшими рассуждениями свт. Тихона по каждой теме.

Сопоставив «Плоть и дух» и «О истинном христианстве», мы обнаружили блестящее подтверждение гипотезы о. Павла. Небольшие рассуждения свт. Тихона в работе «Плоть и дух» (далее – Пид) как раз и оказались тем «ранним слоем» произведения «О истинном христианстве» (далее – ИХ), о котором догадался о. Павел. Почти весь текст «Плоть и дух» в переработанном и расширенном виде вошел в состав «О истинном христианстве» (как в 1-ю, так и во 2-ю книги).

Уже при беглом взгляде на оглавление обоих произведений видно, что почти все заголовки 34 параграфов Пид отражены в соответствующих названиях ряда глав (статей) ИХ (см. ниже). Это поразительное совпадение до сих пор ускользало от внимания всех исследователей творчества свт. Тихона. Оказалось, что основные элементы простенького Пид во многом задали структуру 1-й книги ИХ и предвосхитили 2-ю книгу: **грехи и добродетели** (1-я кн. ИХ) и **христианские должности** (2-я кн. ИХ).

Но докажем теперь из самих текстов (Тихон Задонский, 1875) существенное использование Пид при написании ИХ.

§1 Пид так и называется: «Плоть и дух», он был использован Св. Тихоном при создании §§ 25, 44, 45 ИХ (1.1.1.2 «О духовной мудрости», 1.1.3.1 «О грехе вообще и последующих греху») и §§ 300, 301, 302 ИХ (2.2.2 «О святом крещении»); найти тексты ИХ, опирающиеся на §1 Пид, было непросто, т. к. в ИХ отсутствует глава с названием «Плоть и дух». Интересно, что §1 Пид св. Тихон использовал как для 1-й, так и для 2-й книги ИХ. Посмотрим ближе данные тексты:

Пид §1 «Плоть и дух»	ИХ § 300
<p style="text-align: center;">Рассуждение о плоти и духѣ.</p> <p><i>Въ челоувѣкъ, христiанскую въру воспрiяв- шемъ,</i></p> <p><i>два</i> закона обрѣтаются:</p> <p>законъ <i>плоти</i> и законъ <i>духа</i>,</p> <p>.....</p> <p>какъ тойжде <i>апостоль</i> глаголетъ, плоть и духъ: <i>плоть похотствуетъ на духа, духъ же на плоть: сія же другъ другу противятся.</i></p> <p>.....</p> <p><i>Плоть</i> хоцетъ <i>гордиться</i>, величаться, превозноситься, но <i>духъ смиренномудрствовать</i>. Плоть хоцетъ въ <i>славу и чести</i> быть, духъ же вся въ <i>уметы вмѣнять</i>.</p> <p>.....</p>	<p>§ 300. Понеже <i>въ челоувѣкъ, который христiанскую въру и крещеніе воспрiялъ,</i> ветхое или плотское, новое или духовное рожденіе и потому <i>два</i> рожденiя имѣются: отъ сихъ двухъ рожденiй возстаеъ въ немъ брань <i>духа и плоти</i></p> <p>.....</p> <p>О чемъ <i>апостоль</i> святыи тако <i>глаголетъ: плоть похотствуетъ на духа, духъ же на плоть: сія же другъ другу противятся.</i></p> <p>.....</p> <p>Плотское рожденіе наклоняетъ христiанина..... къ исканію <i>чести, славы</i> <i>Плотское</i> побуждается къ <i>гордости</i> и высокоумію: духовное къ <i>смиренномудрiю</i>.</p> <p>.....</p>

<p>Плоть хочетъ банкетовать, <u>пьянствовать</u> веселиться, а духъ воздерживаться, поститься, за грѣхи сѣтовать.</p> <p>Плоть хочетъ врагамъ своимъ <u>отмщевать</u>, а духъ <u>любить</u> враговъ, добро творить ненавидящимъ.</p> <p>Плоть хочетъ <u>сладострастіямъ</u> своимъ угождать, а духъ <u>цѣломудрствовать</u>.</p> <p>Плоть хочетъ во всемъ <u>волю свою исполнять</u>,</p> <p>а духъ <u>волю Божію</u>.</p> <p>Такъ и въ прочемъ плотъ и духъ <u>противятся</u> между собою.</p>	<p>Плотское поощряетъ ко гнѣву, ярости, злобѣ, <u>мщению</u>: духовное отвращаетъ отъ того, и поощряетъ къ терпѣнію, тихости, <u>незлобію, кротости</u>.</p> <p>Плотское побуждаетъ къ ненависти ближняго: духовное отъ того уклоняетъ, и склоняетъ къ <u>любви</u>. Плотское къ немилосердію и жестокости, духовное къ <u>милосердію</u> движетъ.</p> <p>Плотское къ сребролюбію и міролюбію: духовное къ <u>любви Божіей</u> влечетъ.</p> <p>.....</p> <p>Плотское къ <u>пьянству</u>, невоздержанію, <u>нечистотѣ</u>: духовное къ трезвости, воздержанію и <u>цѣломудрію</u> побуждаетъ.</p> <p>Вкратцѣ, плотское рожденіе наклоняетъ челоуѣка къ самолюбію, <u>исполненію воли своея</u> и угожденію себѣ самому: духовное къ Боголюбію, къ послушанію Богу и творенію <u>воли Божіей</u>, и отъ всего того отводитъ, что волѣ Божіей <u>противно</u> есть.</p>
---	--

Фрагментарное совпадение текстов показывает достаточно убедительно, что §300 ИХ писался на основе §1 Пид. Св. Тихон сливает разделы «Разсуждение о плоти и духе» и «Различие закона плоти и закона духа» §1 Пид в одно целое в ИХ, более подробно развивает в ИХ свои мысли, встраивает учение о борьбе плоти и духа в контекст учения о Крещении и сосуществовании в человеке двух рождений (от Адама и от Христа через Крещение).

Следующий отрывок из §1 Пид использовался св. Тихоном еще ранее при написании §25 ИХ (1.1.1.2) «О духовной мудрости»:

Пид §1 «Плоть и дух»	ИХ §25
<p>Такъ и въ прочемъ плотъ и духъ <u>противятся</u> между собою.</p> <p>Различіе плотскаго и духовнаго мудрованія.</p> <p>.....</p> <p><u>Мудрованіе плотское</u> есть: <u>гордость</u>, высокоуміе, сластолюбіе, невоздержаніе, блудъ, нечистота, сребролюбіе, хищеніе, роптаніе, злословіе, вражда, ссора, злопомнѣніе, мщеніе и прочее, что закону Божію <u>противится</u>. <u>Мудрованіе духовное</u> есть: <u>смирненіе</u>, воздержаніе, цѣломудріе, чистота, <u>терпѣніе</u>, миръ, <u>кротость</u>, непамятозлобіе и прочее, что законъ Божій хочетъ.</p>	<p>§ 25. Духовная мудрость во всемъ <u>разнится</u> отъ плотской, или мірской.</p> <p><u>Плотская мудрость горда</u>: духовная <u>смирена</u>. Плотская мудрость самолюбива: <u>духовная</u> боголюбива. <u>Плотская мудрость</u> нетерпѣлива, злобна: <u>духовная терпѣлива, кротка</u>. <u>Плотская мудрость</u> непримирительна: <u>духовная</u> мирна. <u>Плотская мудрость</u> немилостива: <u>духовная</u> милостива и исполнена благихъ дѣлъ. <u>Плотская мудрость</u> ненавистлива, завистлава: <u>духовная</u> любительна. <u>Плотская мудрость</u> лукава, лестна, хитра: <u>духовная</u> простосердечна, истинна, чистосердечна. <u>Плотская мудрость</u> неправдива: <u>духовная</u> правдива.</p> <p><u>Плотской мудрости</u> смирненіе, поношеніе, страданіе и крестъ Христовъ есть буйство: <u>духовной</u> есть великая премудрость. Такъ и въ прочемъ <u>духовная мудрость</u> плотской <u>противится</u>.</p>

В этих отрывках зависимость текста ИХ от Пид заметна, несмотря на то, что св. Тихон здесь сильнее перерабатывает Пид. Текст ИХ звучит в этом месте красивее, поэтичнее, чем текст Пид, в ИХ богаче стилистика и лексика. Действительно, текст

ИХ в этом отрывке построен не через одну всеохватывающую антитезу, как в Пид, а через ряд красивых антитез: самолюбива-боголюбива, злобна-кротка, хитра-чистосердечна, с использованием слов «боголюбива», «любительна», «чистосердечна», «простосердечна». Талант святого на наших глазах развивается, он подбирает не просто красивые слова, но слова, говорящие более о внутренних качествах души, чем о внешней деятельности. Развивается талант, углубляется учение, поэтичнее становится и форма.

Это же место Пид св. Тихон в §301 ИХ интерпретирует иначе:

<p>Пид §1 «Плоть и дух»</p> <p>Различіе плотскаго и духовнаго мудрованія.</p> <p><i>Отъ</i> сихъ двухъ противностей</p> <p><i>двоякое</i> противное <i>мудрованіе</i> <i>бываетъ</i>: мудрованіе <i>плотское</i> и мудрованіе <i>духовное</i>.</p> <p><i>Плотское мудрованіе</i> есть, когда <i>дѣлается</i> тое, что <i>хочеть</i> <i>плоть</i>;</p> <p><i>духовное мудрованіе</i> есть, когда <i>дѣлается</i> тое, что <i>духъ</i> <i>хочеть</i>.</p> <p>Мудрованіе <i>плотское</i> есть: гордость, высокоуміе, сластолюбіе, невоздержаніе, <i>блудъ</i>, <i>нечистота</i>, сребролюбіе, хищеніе, роптаніе, злословіе, вражда, сора, злопомнѣніе, мщеніе и прочее, что закону Божію противится.</p> <p>Мудрованіе <i>духовное</i> есть: смиреніе, воздержаніе, цѣломудріе, чистота, терпѣніе, <i>миръ</i>, кротость, непамятозлобіе и прочее, что законъ Божій <i>хочеть</i>.</p> <p><i>Отъ</i> двухъ же <i>сихъ</i> противныхъ мудрованій двоякій и противный <i>человѣкъ</i> <i>бываетъ</i>: <i>плотскій</i>, и <i>духовный</i>.</p> <p>Кто что <i>мудрствуетъ</i>, такимъ и <i>человѣкомъ</i> называется.</p> <p>Кто плоти <i>слушаетъ</i>, и <i>плотская</i> <i>мудрствуетъ</i>, тотъ <i>плотскій</i> <i>человѣкъ</i> называется: кто духу <i>послѣдуетъ</i>, и <i>плоть</i> <i>покаряетъ</i> духу, тотъ <i>духовный</i>.</p>	<p>ИХ §301.</p> <p>§301.</p> <p><i>Отъ</i> вышеписанныхъ плотскаго и духовнаго рожденія свойствъ и движеній <i>двоякое</i> <i>бываетъ</i> <i>мудрованіе</i> —</p> <p><i>плотское</i> и <i>духовное</i>.</p> <p>Кто <i>плотскому</i> рожденію или ветхому <i>человѣку</i> <i>послѣдуетъ</i>, волю его исполняетъ, тотъ <i>плотское</i> <i>мудрствуетъ</i>, <i>дѣла</i> <i>плотская</i> <i>творитъ</i>.</p> <p>Кто <i>дѣянія</i> <i>плотская</i> <i>духомъ</i> <i>умерщвляетъ</i>, и <i>новаго</i> <i>рожденія</i> <i>плоды</i> <i>показуетъ</i>, тотъ <i>духовная</i> <i>мудрствуетъ</i>.</p> <p><i>Дѣла</i> <i>плотская</i> <i>Апостоль</i> <i>святыи</i> <i>показуетъ</i> <i>намъ</i>: <i>явлена</i> <i>суть</i> <i>дѣла</i> <i>плотская</i>, <i>яже</i> <i>суть</i>: <i>прелюбодѣяніе</i>, <i>блудъ</i>, <i>нечистота</i>, <i>студодѣяніе</i>, <i>идолослуженіе</i>, <i>чародѣянія</i>, <i>вражды</i>, <i>рвенія</i>, <i>завиды</i>, <i>ярости</i>, <i>разжженія</i>, <i>распри</i>, <i>соблазны</i>, <i>ереси</i>, <i>зависти</i>, <i>убійства</i>, <i>пьянства</i>, <i>безчинны</i> <i>кличы</i>, и <i>подобная</i> <i>симъ</i>.</p> <p>Сюда принадлежатъ исчисленные <i>дѣла</i>.</p> <p><i>Плодь</i> <i>духовный</i> <i>тойжде</i> <i>Апостоль</i> <i>показуетъ</i>: <i>плодь</i> <i>духовный</i> <i>есть</i> <i>любви</i>, <i>радости</i>, <i>миръ</i>, <i>долготерпѣніе</i>, <i>благодать</i>, <i>милосердіе</i>, <i>въра</i>, <i>кротость</i>, <i>воздержаніе</i>.</p> <p><i>Отъ</i> <i>сего</i> <i>видно</i>: 1) что <i>есть</i> <i>духовный</i>, и что <i>есть</i> <i>плотскій</i> <i>человѣкъ</i>.</p> <p><i>Духовный</i> <i>человѣкъ</i> <i>есть</i>, который <i>духовная</i> <i>мудрствуетъ</i>, <i>плотская</i> <i>дѣянія</i> <i>умерщвляетъ</i>, и <i>плоды</i> <i>новаго</i> <i>рожденія</i> <i>показуетъ</i>, хотя и <i>жену</i> <i>имѣетъ</i>, <i>дѣтей</i> <i>раждаетъ</i>, <i>ружье</i> <i>носитъ</i>, <i>кавалерію</i> <i>украшаетъ</i>.</p> <p><i>Плотскій</i> <i>человѣкъ</i> <i>есть</i>, который <i>по</i> <i>плоти</i> <i>живетъ</i>, <i>дѣла</i> <i>плотская</i> <i>творитъ</i>, хотя <i>бы</i> <i>рясою</i>, <i>клобукомъ</i> и <i>мантіею</i> <i>покрывался</i>, или <i>наружнымъ</i> <i>крестомъ</i> <i>украшался</i>.</p>
--	--

Св. Тихон использует один и тот же фрагмент Пид дважды для написания разных параграфов ИХ, интерпретируя тему различно. В §25 он оттенил тему духовной мудрости, в §301 — тему духовного рождения. В последнем случае он обогащает опорный текст Пид заменяя свои слова аналогичными, но более глубокими, словами Св. Писания, добавляя жизненные примеры благочестивого мирянина и плотского монаха. Создается впечатление, что святитель старается извлечь все полезное из Пид, сделать «выжимку», и использовать это полезное в ИХ.

Рассмотрим использование §2 Пид «О грехе» при создании ИХ: очевидно такое использование для §§44, 45 в 1-й книге ИХ, заметно также влияние §2 Пид на §§407–419 во 2-й книге ИХ.

§2 Пид	ИХ § 44.
<p>Разсужденіе о грѣхѣ. Здѣ полагаются <u>причины</u>, для чего грѣхъ есть <u>великое зло</u>.</p> <p><u>Первое. Всякимъ грѣхомъ оскорбляется величество Божіе.</u></p> <p><u>Вторая. Человѣкъ когда грѣшитъ, болѣе почитаетъ</u> страсть и <u>похоть свою</u>, <u>нежели законъ Божій</u>.....</p> <p><u>Третья. Ради истребленія грѣха.</u></p> <p><u>Сынъ Божій пришелъ</u> въ міръ, и такъ страшныя <u>страсти и смерть</u> поносную претерпѣлъ. <u>Сего ради явился Сынъ Божій, да разрушитъ дѣла діаволя.</u></p> <p><u>Четвертая. Грѣхъ разлучаетъ человѣка отъ Бога</u>, и лишаетъ его благодати Божія. Къ тому человѣку Богъ глаголетъ: <u>се, оставляется домъ твой пусть</u>.</p> <p><u>Пятая. Душа, лишившаяся Бога и Его благодати, умираетъ</u>, по оному: <u>душа яже согрѣшила есть, та умираетъ</u>. Какъ бо умираетъ тѣло, когда душа его оставляетъ: такъ <u>умираетъ душа, когда ее Богъ оставляетъ</u>.....</p> <p><u>Шестая. По содѣяніи грѣха мучитъ совѣсть</u> непрестанно грѣшника, что всякой бѣды <u>тяжчайше</u>; страхъ нѣкій внутренній бываетъ, <u>какъ Каину случилось</u>.</p> <p><u>Седмая. За грѣхъ бываютъ временныя наказанія, какъ-то:</u></p> <p><u>лады, пожары, брани, болѣзни, трясенія земли и проч. Смерть, и кровь, и рвеніе и оружіе, наведенія, гладъ и сокрушеніе, и раны на незаконныхъ созданы быша сія вся.</u></p> <p><u>Осмая. За грѣхъ вѣчная уготована мука.</u></p>	<p>§ 44. Грѣхъ есть великое зло, что слѣдующіе <u>резоны</u> доказываютъ.</p> <p>1) <u>Всякимъ грѣхомъ величество Божіе оскорбляется</u>.....</p> <p>.....</p> <p>3) <u>Человѣкъ, когда грѣшитъ, болѣе почитаетъ себе,</u> <u>нежели Бога</u>, болѣе слушаетъ <u>похоть свою, нежели Бога</u>.....</p> <p>4) Грѣхъ такъ великое и ужасное зло, что его никто не могъ разрушить, кромѣ едиnorodнаго Сына Божія. Надобно было <u>прийти</u> всемогущему <u>Сыну Божію</u> и Своимъ <u>страданіемъ и смертію</u> отнять его. <u>Сего ради явился Сынъ Божій, да разрушитъ дѣла діаволя</u></p> <p>6) <u>Грѣхъ разлучаетъ человѣка отъ Бога</u>, якоже глаголетъ пророкъ: <u>грѣси ваши разлучаютъ между вами и между Богомъ</u>.....</p> <p>.....</p> <p>9) Грѣхъ, понеже отъ Бога разлучаетъ, какъ сказано, у Котораго единаго животоу есть, или паче Онъ Самъ есть Источникъ жизни, <u>отлучившую душу лишаетъ жизни</u> и такъ <u>умерщвляетъ</u> ее. Таковъй человѣкъ живъ, и мертвъ есть, живъ тѣломъ, но мертвъ душею.....</p> <p>10) Грѣхомъ раздраженная <u>совѣсть мучитъ</u> человѣка, которое мученіе <u>тяжко</u> есть такъ, что часто и въ отчаяніе приводитъ, <u>какъ-то случилось Каину</u> братоубійцѣ и Иудѣ предателю Господню.....</p> <p>12) Грѣхъ и <u>временныя казни наводитъ, какъ-то:</u> кровавыя войны, моровыя язвы, <u>болѣзни, скорби, ляды, трусы, пожары и проч.</u> Аще бы грѣха не было, ничего бы того не было. Грѣхъ причина всѣхъ золъ и бѣдствій есть.</p> <p>11) <u>За грѣхъ геенна</u>, адъ и <u>вѣчное мученіе уготовано</u>.....</p>

Ряд цитат из св. Иоанна Златоуста, приведенных в §2 Пид, используется в §44, пункт 13: «Праведно святыи Златоустъ написалъ: *нѣтъ ничего тягчайшаго отъ грѣха; нѣтъ ничего сквернѣйшаго и нечистѣйшаго отъ грѣха*. Воистину злѣйшій есть грѣхъ паче демона, какъ тойжде учить отецъ. Ибо и демона грѣхъ сдѣлалъ демономъ, который отъ Создателя созданъ былъ ангеломъ свѣтлымъ. Воистину лучше нагому ходить, нежели обремененному грѣхами, тойжде отецъ бесѣдуетъ». Это четыре цитаты из св. Златоуста из четырнадцати, приведенных в §2 Пид.

Таким путем однозначно доказывается использование §2 «Пид» (всех пунктов раздела «Пособие к убежанию от греха») при создании §45 ИХ. Но в §45 ИХ добавлены восемь новых способов «убежания от греха», не указанные в §2 Пид. Один из них (стараться иметь доброе воспитание в молодые годы — §45.1) перенесен сюда из §1 Пид «Пособие в подвиге против закона плотскаго», пункт 3. Итак, §45 ИХ создается на основе §§1–2 Пид, это показывает, насколько пунктуально св. Тихон делал «выжимку» из Пид, стараясь собрать в ИХ, как в копилку, все полезное, не пропустив ни одной мысли из Пид, напротив, добавляя множество новых тем, соображений и образов.

На основе §§1–2 Пид, создавая тексты ИХ, св. Тихон не использует из §1 раздел «Пособие в подвиге против закона плотскаго», пункты 1 и 2 (темы необходимости благодати для доброделания и «природного злонравия» человека). Видя, как тщательно св. отец извлекает все полезные мысли из Пид, трудно объяснить это простым упущением. Оказывается, эти темы рассматриваются ранее по тексту ИХ: противостояние «природной злобе» и необходимость «Божией благодати» рассмотрены, причем во взаимной связи, в §27.135.2 ИХ. Отсутствие этих тем в §44–45 ИХ еще лучше показывает пунктуальность работы св. Тихона над текстом: он использует каждую мысль Пид, не опуская ничего полезного, но при этом в ряде случаев (не всегда) избегает повторов. Мысли, не использованные в одних параграфах, как правило, обязательно используются им в других. Темы же необходимости «благодати» и «природного злонравия» человека из §1 Пид могли быть опущены в §44–45 ИХ не только из-за их использования в §27 (причем неоднократно), но и в связи с их ключевой ролью во 2-й книге ИХ.

Перечисленные ниже §§Пид являются тематической основой для соответствующих глав и текстовой основой для указанных §§ этих глав ИХ (это точные факты, установленные тщательным сопоставлением текстов).

§3 Пид «Злоба» стал основой для гл. «О гневе и злобе» ИХ и §§ 87–90.

§4 Пид «Зависть и вражда» — основой для гл. «О зависти» и §§78, 81–83.

§5 Пид «Осуждение и оклеветание» лег в основу гл. «О клевете и осуждении» и §§91–94.

§6 Пид «Обьядение и пьянство» стал ядром гл. «О пьянстве» и §§105, 108.

§7 Пид «Лихоимство» явился первичным слоем для гл. «О сребролюбии и лихоимании», для §§ 110–112 ИХ (цитаты св. Златоуста из Пид), для §114 (рассуждения св. Тихона из Пид) и дает идею для §116.

§8 Пид «Славолюбие» недостаточно раскрывает заявленную тему, св. Тихон взял отсюда только библейскую цитату Ин 5:44 в качестве пролога к гл. «О славолюбии и честолюбии» ИХ, а затем развил тему славолюбия заново.

§9 Пид «Украшение женское» стал основой для главы «О суетном и прелестном украшении» и §§ 64, 65, о дополнительных фактах, связанных с этой главой, скажем ниже.

§10 Пид «Соблазны» используется при написании §271, пункт 9 (Первое заключение 1-й книги ИХ «О конце добрых дел»).

§11 Пид «Ложь и лесть» кладется в основу гл. «О лжи, лести и лукавстве» и §§95–98.

§12 Пид «От злых удаление» используется при создании §135 раздела «О удалении от злых» ИХ (заключение 1 статьи 1.1.4 «О грехах в особенности»), в §136 этого раздела использована обширная цитата св. Златоуста из §18 Пид «Взаимная христианская должность» (впрочем, св. Тихон мог цитировать ее по памяти).

Покажем еще раз на примере §12 Пид и §135 ИХ существенную зависимость текста ИХ от Пид:

Пид §12	§135 ИХ
<p><i>Ничто такъ не вредитъ хрїстіанину, наипаче юному, какъ злая компанія. Якоже бо съ добрыми обхожденіе есть такая школа, въ которой безъ книгъ обучается челоуѣкъ философіи хрїстіанской,</i></p> <p><i>то-есть честнаго и святаго житія:</i></p> <p><i>такъ со злыми обращеніе виновно бываетъ крайняго развращенія, хотя бы и природы доброй былъ кто, или добръ воспитанъ, когда съ развращенными обходиться будетъ. Трудно и почти невозможно тому не развратиться. Злоба бо не иначе,</i></p> <p><i>какъ смола прилипчива, и помалу, нечувствительно</i></p> <p><i>вкрадывается, пока совсѣмъ обладаетъ.</i></p>	<p><i>Ничто такъ не вредитъ челоуѣку, наипаче юному, какъ злая компанія. Якоже бо обхожденіе съ добрыми есть такая школа, въ которой безъ книгъ обучается челоуѣкъ философіи хрїстіанской,</i></p> <p><i>то-есть, честному житію,</i></p> <p><i>такъ со злыми обращеніе бываетъ виновно крайняго развращенія. Хотя бы и природы доброй былъ кто, и добръ воспитанъ,</i></p> <p><i>но когда съ развращенными обходиться будетъ, трудно и почти невозможно тому не развратиться. Злоба бо такъ,</i></p> <p><i>какъ смола, прилипчива и нечувствительно</i></p> <p><i>въ добрые нравы входитъ и заражаетъ ихъ.</i></p>

Совпадения текстов столь точны и обширны (подобных примеров совпадений текстов этих двух сочинений имеется великое множество), что они не могут объясняться феноменальной памятью свт. Тихона, но свидетельствуют о том, что святой опирался на Пид, создавая ИХ.

§13 Пид «Богатство и богатые» не содержит рассуждений самого св. Тихона и является цитатником из Библии и св. Златоуста, три библейские цитаты из §13 (Мф 19:23 и Лк 12:20; Пс 61:11) используются в §260 гл. «О милости к ближнему», 1 Тим 6:9–10 вошла в более полном виде в гл. «О сребролюбии и лихоимании» ИХ, Иак 5:1–3 с расширением в §126 гл. «Об обиде убогих». Тема богатства и бедности разносторонне раскрывается через весь текст ИХ, небольшой цитатник §13 Пид «тонет» в богатстве мысли свт. Тихона на эту тему. Ее он развивает в ИХ с привлечением «Слова к богатым» св. Василия Великого (глава «О милости к ближнему») и дополнительного материала из св. Иоанна Златоуста, так, в §110 дана обширная цитата из Беседы 2-й к народу Антиохийскому, отсутствующая в §13 Пид.

§14 Пид «Смирение и гордость» кладется в основу гл. «О гордости» и §§72, 74, 75 (поэтичен текст §75.6, написанный на основе аналогичного текста §14 Пид) и в основу гл. «О смирении» и §187.

§15 Пид «Некающимся прещения» дает материал для гл. ИХ «Какое Бог призывает грешника на покаяние» и §141, и для гл. «Прещения некающимся» и § 152.

§16 Пид «Покаяние» существенно образует гл. «О надежде или утешении хотящим каяться» и §146 и гл. «Что есть покаяние» и §150.

§17 Пид «Христианская должность» — совсем небольшой раздел, он разрастается в ИХ в огромную 2-ю книгу, в которой материал §17 Пид просто «тонет», заменяясь творческим развитием множества входящих сюда тем.

§18 Пид «Взаимная христианская должность», весьма краткая, разрастается в обширную статью 7-ю (2.7) «О взаимной должности христианской» 2-й книги ИХ. В частности, §18.1–2 «Жен к мужам», «Мужей к женам» дает начальные цитаты для гл. 6 (2.7.6) «О должности мужей и жен». §18.3–4 «Чад к родителям», «Родителей к чадам» — цитаты для пролога к гл. 5 (2.7.5) «О должности родителей и детей их». В §474 ИХ используются две подряд цитаты свт. Иоанна Златоуста, как они и стоят в §18.4 Пид. §18.5–6 дают начальные цитаты к главе 7 (2.7.7) «О должности господ и рабов их», причем в §481 этой главы используется мысль св. Златоуста, почерпнутая из §18.6 Пид.

§19 Пид «Страх Божий» — основа гл. «О страхе Божии» и §§179, 181.

§20 Пид «Любовь к Богу» — основа для гл. «О любви Божией» и §§196, 197.

§21 Пид «Любовь к ближнему» — ядро гл. «О любви к ближнему» и §§250, 252.

§22 Пид «Любовь ко врагам» лежит в основе гл. «О любви к врагам» и §§267, 269; также используется в §200 «О любви Божией» («Рассуждение о самолюбии»), §254 главы «О любви к ближнему» («Плоды самолюбия»).

§23 Пид «Милость» дает основу для гл. «О милости к ближнему» и §§256, 257, 259, 262. (В §260 цитаты из §13 Пид «Богатство и богатый».)

§24 Пид «Примирение с ближним» используется в §265, 266 гл. «О отпущении согрешений ближнему».

§25 Пид «Отпущение согрешений ближнему» есть первичный слой для гл. «О отпущении согрешений ближнему» и §§265, 266.

§26 Пид «Узкий и пространный путь» используется в гл. «О узком пути» и §§203–205.

§27 Пид «Презрение мира» кладется в основу гл. «О презрении и отрицании мира» и §§193, 194.

§28–29 «Искушение» и «Отеческое Божие наказание» не определяются с очевидностью как ядра конкретных глав ИХ, но исследование показывает, что их идеи в значительной мере использованы во 2-й книге ИХ, в главе 2.5.11 (§§420–427) «Как христианин может себе утешать в приключаящихся скорбях», т. е. помещены в контекст темы христианского утешения.

§28 «Искушение», по-видимому, использован в §421.9 и §422.3, которые фрагментарно следуют даже порядку мыслей §28 Пид, тема искушения встречается и в §425 (искушение не бывает сверх сил).

§29 «Отеческое Божие наказание» есть только цитатник из Писания и св. Златоуста, он дает библейский эпиграф к гл. 2.5.11, вероятно его использование в §420, особенно в §420.3 (две цитаты: Евр 12:6, Пс 117:18, и мысль, что Бог наказывает от любви) и в §420.6 (раскрывается мысль св. Златоуста, что наказание — врачевство, хотя соответствующая цитата из Пид не приводится).

Кроме того, раскрытие и углубление идей §§28–29 Пид рассеяны по всему тексту ИХ. Тема искушения: §27.135.1. §27.140.4, §94.6, §283.10; §314, §342; §367; §408; §428. Особенно раскрывается §28 Пид в §231 ИХ (искушению подлежит надежда), и в §284.1–4 (искушению подлежит вера). Тема отеческого наказания: §214 «Причины, побуждающие к терпению», пп. 2, 8, 27; §335.10; §425.1. Ни одна цитата св. Златоуста из §28–29 Пид не используется напрямую в ИХ, но их мысли раскрываются св. Тихоном.

§30 «Терпение» лежит в основе гл. «О терпении» и §§213, 214.

§31 «Пастырям и наставникам повиновение» («Должность пастырская» и «Должность людей к пастырям») используется во 2-й кн. ИХ, а именно в §471 «Должность пастырей» и в §472 «Должность людей к пастырям своим», но эти тексты гораздо богаче, чем аналогичные из Пид.

§32 «Слово Божие» лежит в основе §§13 и 16 ИХ.

§33 «Всегда к исходу или смерти готов быть» используется в гл. 1.2.2 «О четырех последних» ИХ («Пособие к смерти приготовляться» используется в §§157, 158 (1.2.2.1), а «Рассуждение о приготовлении к смерти» — в §174 ИХ (1.2.2.3)).

§34 «Молитва» используется в гл. 1.2.3.9 «О молитве» и §§236; 237, 245, 247, но в §247 и §244 имеются цитаты из св. Златоуста, не содержащиеся в Пид.

Кроме того, можно несомненно утверждать использование св. Тихоном еще нескольких ранних своих произведений при создании ИХ.

«Слово о спасительном Божием к роду человеческому смотрению, из св. Евангелия вкратце собранное въ пользу всякому, хотящему вѣдать виновника и образъ спасения нашего» (проповедь, созданная, по-видимому, ок. 1765 г.) легла в основу §338 ИХ (глава 2.4.1 «О вере во Христа»).

Сочинение «Молитвы из псалмов» легли в основу §335 ИХ.

Произведение «Христос грешную душу к Себе призывает» было переработано в §141 ИХ и использовано в §342.5.

Сочинение «Воздыхания грешных души ко Христу, Сыну Божию» легло в основу двух параграфов «Воздыхание 1 и 3» — §336; «Воздыхание 2» — §339 ИХ. «Воздыхание 3» также задает идею (ответ Бога душе) для §337.

Три последних произведения, возможно, были набросками к ИХ, которые оказались в руках митр. Евгения (Болховитинова), издавшего их в 1796 г.

Особый интерес представляет сопоставление §9 Пид «Украшение женское» и написанной на его основе главы «О суетном и прелестном украшении» с черновиком данной главы, к счастью, сохранившимся [Мельников: *Тайны черновиков*, 2017].

Рассмотрим только один узел текстов, показывающий их генетическое родство (имеется несколько таких узлов в §9 Пид и соответствующих текстах черновика (Странник, 1861) и беловика ИХ):

Пид §9 «Украшение женское»	Черновик ИХ: «Глава о украшении суетном»	ИХ: глава 4 (1.1.3.4) «О суетном и прелестном украшении»
<p><i>ибо, чего для</i> жены лица своя украшаютъ?</p> <p><u>Причины сыскать</u> <i>не можно</i> иной, кромѣ того, <i>чтобы людемъ показаться:</i></p> <p>не бо для себе онѣ украшаются, понеже <i>въ</i> домѣхъ <u>своихъ</u></p> <p>и <u>ложницахъ</u> бываютъ безъ украшенія,</p> <p>да и тѣло того не требуютъ, и <u>здравія краски не придаютъ,</u> <u>развъ вредятъ:</u> <u>едина остается</u> выщере- ченная <u>причина.</u></p>	<p><i>ибо ради чего</i> они тое делаютъ?</p> <p><u>Причины</u> другой <u>сыскать</u> <u>невозможно,</u> какъ только <i>чтобы людемъ показаться.</i></p> <p><i>или что худше,</i> <i>понравится и въ</i> <i>любовь</i> вкрасться.</p> <p><u>Въ ложницахъ своих</u> они того не делаютъ;</p> <p><u>краски здравія не придаютъ,</u> <u>развъ вредятъ.</u> <u>Едина остается причина.</u></p> <p><i>чтобы люди на нихъ глаза</i> <i>свои обращали.</i> <i>Правда: обращаютъ глаза</i> <i>свои люди, но многиу съ глаза-</i> <i>ми и сердца обращаютъ...</i></p>	<p><i>Ибо ради чего</i> онѣ дѣлаютъ сію бездѣлицу?</p> <p><u>Причины</u> другой <u>сыскать</u> <u>невозможно,</u> какъ только <i>чтобы людемъ показаться.</i></p> <p><i>или, что худше того, по-</i> <i>нравится и въ</i> <i>любовь</i> войтить.</p> <p><u>Въ ложницахъ онѣ</u> о сей бездѣлицѣ не пекут- ся;</p> <p><u>краски здравія не придаютъ,</u> <u>развъ только вредятъ.</u> <u>Едина</u> <u>причина</u> сія есть,</p> <p><i>чтобы люди глаза свои</i> <i>на нихъ обращали.</i> <i>Правда: обращаютъ глаза</i> <i>свои люди, но многиу съ гла-</i> <i>зами и сердца обращаютъ...</i></p>

Как прекрасно видно из этих отрывков, черновик ИХ создается на основе Пид, а уже на основе черновика создается окончательный текст ИХ. Это новое подтверждение того, что черновик не является тверскими лекциями (1759–1760 гг.) св. Тихона, он создается на основе воронежских сочинений святого, особенно на основе Пид (1767 г.).

Черновик §419 ИХ также помогает перекинуть «мостик» между Пид и белой версией ИХ.

Для понимания этой связи нужно рассмотреть влияние §2 Пид на 2-ю книгу ИХ, а именно на всю главу 2.5.10 (§§407–419). Уже название главы повторяет тематику §2 Пид и написанных на его основе §§44–45 ИХ и настраивает на поиск в этой главе расширенной трактовки темы «убеждения от греха», которой посвящается уже целая глава.

Действительно, §407 говорит о вездесущии Божиим как идее, которая может удержать христианина от греха (этому соответствует §2 Пид «Пособие к убежанию от греха», п. 6 и §45.13 ИХ).

§408 посвящен размышлению о страданиях Христа как о средстве против греха (об этом соответственно §2 Пид «Пособие к убежанию от греха», п. 8 и §45.10 ИХ).

§409 предостерегает от греха воспоминанием обетов Крещения, что имеет параллель в §45.5, но не имеет параллели в §2 Пид.

§411 рассматривает тему высоты христианского звания, мысль о которой должна удержать верующего от греха (аналогичен §45.9 ИХ, нет аналога в §2 Пид).

§§410, 412 добавляют совсем новые аспекты к данной теме: членство в Святой Церкви и Причастие как средства «убежания от греха», этому нет параллели в §§ 2 Пид и §§44–45 ИХ, очевидно, здесь акцентируется тема Церкви и церковности, что характерно именно для 2-й книги ИХ.

§413 говорит о молитве как средстве «убежания от греха», о чем говорят и §2 Пид «Пособие к убежанию от греха» п. 1 и ИХ §45.17.

§§414, 415, 416, 417, 418 — размышление о благодати Божией, правосудии Божиим, возможной в любой момент встрече с Богом («се, Жених грядет...»), о вечном блаженстве, тщетности всех земных благ являются скорее новыми способами избежания греха сравнительно с §2 Пид и §§44–45 ИХ, хотя некоторые из них частично перекликаются со способами, указанными св. Тихоном в более ранних текстах.

§419 для «убежания от греха» предлагает вновь рассмотреть сущность греха, чем вновь возвращает нас к §2 Пид «Разсуждение о грехе» и §44 ИХ.

Детально сопоставляя четыре текста: §2 Пид «Разсуждение о грехе», черновик §419 ИХ (сохранившийся и в рукописи, и в печатном издании [Мельников: *Тайны черновиков*, 2017]), беловики §44 и §419 ИХ, мы убеждаемся в том, что, создавая беловую версию §419, святой Тихон использовал каждый из трех остальных текстов. Например, в §419.8 очевидно влияние пункта 6-го черновика этого параграфа («беда всякия»), но в §419.8 восстанавливаются и опущенные в его черновике чтения из §2 Пид («наказания», «брани» за грех), и чтения §44.12 («казни», «войны», «моровые язвы»). Ряд чтений из §2 Пид перешло в §419.8 либо напрямую, либо через §44.12 («как-то... болезни... и проч.»). Возможна и связь между черновиком §419 и более поздним беловиком §44.12 («когда бы греха не было, никаких бед не было бы»), этот текст впервые возникает в черновике §419, п. 6 (либо в несохранившемся черновике §44), а отсюда уже в новой модификации («Аще бы грѣха не было...») переходит в беловик §44 и §419.

Итак, в §407–419 еще более углубляются и расширяются темы §2 Пид, с несомненным использованием текста Пид на всех, даже на самых поздних этапах редактирования текста.

Таким образом, мы убеждаемся в том, что процесс написания свт. Тихоном сочинения «Об истинном христианстве» был колоссальной творческой и редакторской работой (ИХ св. Тихон писал собственноручно, о чем свидетельствуют как черновые, так и беловые автографы ИХ). Святитель использует ряд своих более ранних текстов, стараясь не упустить ни одну ценную мысль, развивая и разветвляя мысли в широкий ряд более подробно раскрываемых положений. Огромный черновик сочинения он подвергает вновь серьезнейшей переработке, снова сопоставляя черновик с источниками (ранними своими сочинениями), восстанавливая упущенное, добавляя новое. Трудоемкость этого редакторского труда делает еще более правдоподобным предположение [Мельников: *Тайны черновиков*, 2017], что гигантский черновик (более 1208 листов) был создан примерно за два года 1768–1769 гг. (более года работа шла в Толшевском монастыре) и затем еще за два года, в 1770–1771 гг. в Задонске, переработан в окончательную версию.

Есть еще соображения, подтверждающие это предположение: «Сокровище духовное от мира собираемое» писалось келейником под диктовку св. Тихона, т. е. значительно быстрее, «экспромтом», но понадобился год (декабрь 1778 — ноябрь 1779 гг.) для написания 3-го и 4-го томов (2-й том завершен 12 декабря 1778 г.,

третий — 29 марта 1779 г., четвертый — 19 ноября 1779 г.) (НИОР РГБ. Ф. 609. К. 1. Ед. 4; К. 2. Ед. 6–8). На написание всего «Сокровища» ушло около двух лет (четыре тома), тогда на написание ИХ при таком тщательном редактировании его текста должно было уйти не менее четырех лет, т. к. ИХ примерно в два раза больше «Сокровища».

Мы убедились в том, что единственные реально существующие тексты (три отрывка черновика) св. Тихона, гипотетически возводимые к тверским лекциям, созданы в действительности позже труда «Плоть и дух» (после июля 1767 г.), с опорой на это и другие воронежские сочинения святого. Итак, раннее творчество святого не прослеживается до октября 1761 г. [Мельников: *Ранние произведения*, 2018], поэтому авторских «тверских лекций» св. Тихона, скорее всего, не существовало. Думается, что молодой св. Тихон не мог в 1759–1760 гг. быть смелее еп. Феофана (Прокоповича) и не только отказаться от схоластики в пользу Св. Писания и свв. отцов, но и начать свой курс не с догматов, а с нравственного богословия, которое тогда не существовало в России как отдельный предмет, и которое даже сам еп. Феофан (Прокопович) не успел разработать [Суториус, 2010]. Св. Тихон и в 1761 г., будучи уже викарным епископом, лишь постольну применяет «Духовный регламент» еп. Феофана (Прокоповича) к нуждам Новгородской семинарии, и даже в 1763 г., в начале служения в Воронеже, следует еще «Духовному регламенту» и «Исповеданию» св. Петра (Могилы), лишь понемногу добавляя собственные творческие элементы [Мельников: *Ранние произведения*, 2018]. Учитывая, что в Государственном архиве Тверской области содержатся две записи курса Иоасафа Миткевича (учившего св. Тихона богословию в Новгороде) (ГАТО. Ф. 1409, № 988, № 1210), причем эти записи содержат только темы первых двух лет из четырехлетнего курса обучения [Суториус, 2008], можно предположить, что именно на них и опирался св. Тихон в 1759–1760 гг., преподавая богословие по лекциям своего учителя, не успев создать свой собственный курс. Св. Тихону и некогда было его создавать, т. к. на него «обрушились» в это время переезд в Тверь, архимандритство, настоятельство в монастыре и ректорство в семинарии. Вероятно, св. Тихон привез в Тверь из Новгорода по меньшей мере половину курса И. Миткевича, не рассчитывая в создавшихся обстоятельствах создать свой курс.

В следующих работах мы постараемся найти другие источники, на которые св. Тихон опирался на разных этапах создания своего фундаментального сочинения «О истинном христианстве».

Источники и литература

Источники

1. ГАТО — Государственный архив Тверской области. Ф. 1409, № 988, № 1210.
2. НИОР РГБ — Научно-исследовательский отдел рукописей Российской государственной библиотеки. Ф. 609 (Фонд св. Тихона Задонского). К. 1. Ед. 4; К. 2, Ед. 6–8.
3. Странник (1861) — Странник. Духовный учено-литературный журнал, издаваемый священником М. Б. Василием Гречулевичем. СПб., 1861. Август. Отд. 2. 164 с.
4. Тихон Задонский (1875) — *Тихон Задонский, свт.* Творения. М.: Синодальная типография, 1875 г. Т. 1. 244 с., XIV с.; Т. 2–3. 360 + 420 + IV с.

Литература

5. Мельников: *Забытые рукописи* (2017) — *Гавриил (Мельников), иером.* Забытые рукописи св. Тихона Задонского (к истории вновь обретенного рукописного фонда) // Христианское чтение. 2017. № 3. С. 39–55.

6. Мельников: *Образ Бога* (2017) — *Гавриил (Мельников), иером.* «Образ Бога и образ сатаны в человеке согласно текстам Св. Тихона Задонского и Иоганна Арндта» // Вестник РХГА. 2017. Т. 18. Вып. 2. С. 69–82.

7. Мельников: *Тайны черновики* (2017) — *Гавриил (Мельников), иером.* Тайны черновики Св. Тихона Задонского // Вестник Воронежского государственного университета: Филология, журналистика. 2017. № 2. С. 47–52.

8. Мельников: *Ранние произведения* (2018) — *Гавриил (Мельников), иером.* Ранние произведения св. Тихона Задонского и эволюция его взглядов // Вестник РХГА. 2018. Т. 19. Вып. 1. [в печати]

9. Хондзинский (2004) — *Павел Хондзинский, свящ.* Истинное христианство в житии и трудах святителя Тихона, епископа Задонского // Святитель Тихон Задонский: Избранные труды, письма, материалы. М., 2004. С. 10–48.

10. Суториус (2008) — *Суториус К.В.* Источники по истории преподавания православного латинязычного богословия в России в первой половине XVIII века. Диссертация. СПб., 2008. 217 с.

11. Суториус (2010) — *Суториус К.В.* Нравственное богословие как учебный предмет в Киево-Могилянском коллегиуме/академии до 1760 г. // Религиоведение. 2010. № 2. С. 34–49.

Hieromonk Gabriel (Melnikov). St. Tikhon Zadonsky's "Flesh and Spirit" and Other Earlier Works as the Basis of his "True Christianity".

Abstract: In this article, for the first time it is proved that St. Tikhon Zadonsky created "True Christianity" on the basis of his earlier works, especially, "Flesh and Spirit" (Archpriest Paul Hondzinsky's hypothesis is specified & confirmed). Genetic connection of both texts is established with the help of their careful comparison. Some comparative tables are given as an example. The Saint's methods of work are shown: his early texts are revised into a rough copy, the rough copy — into the final version. At each stage of revising, the Saint tries not to miss the ideas found before, to supplement them with new ones; for this purpose, he constantly collates the text being created with his early editions. Simple and brief moral points of "Flesh and Spirit" are revised into deep, detailed and quite often poetical texts of the extensive textbook based on morals and asceticism. The materials proving that St. Tikhon's rough copy is not connected with his "Tver lessons" are summarized. A new hypothesis is put forward: in Tver St. Tikhon delivered Theology lectures using Joasath Mitkevich's teaching materials, who was his teacher.

Keywords: St. Tikhon Zadonsky, Russian patrology, "Flesh and Spirit", "True Christianity", rough copies, manuscripts, revising, textual criticism, St. John Chrysostom, Joasath Mitkevich, archpriest Pavel Hondzinsky.

Hieromonk Gabriel (Denis Valeryevich Melnikov) — Clergyman of Zadonsk Theotokos' Nativity Monastery, Candidate of Theology, Post-Graduate Student at the Sts. Cyril and Methodius Institute of Post-Graduate Studies, Senior Lecturer of the Lipetsk State Pedagogical University named after P. P. Semyonov-Tyan-Shansky (gavriil48@gmail.com).

Sources and References

Sources

1. GATO — Gosudarstvennyy arkhiv Tverskoy oblasti [State Archives of Tver' Region]. Fund 1409, № 988, № 1210. (In Russian).

2. NIOR RGB — Nauchno-issledovatel'skiy otdel rukopisey Rossiyskoy gosudarstvennoy biblioteki [Research Department of Manuscripts of the Russian State Library]. F. 609 (Fund of St. Tikhon Zadonsky). Cart. 1, Item 4; Cart. 2. Items 6–8. (In Russian).

3. Strannik (1861) — Strannik. Dukhovnyy ucheno-literaturnyy zhurnal, izdavayemyy svyashchennikom M. B. Vasiliyem Grechulevichem [Wanderer. Spiritual literary journal, published by priest Vasily Grechulevich]. Saint-Petersburg, 1861, August, part. 2, 164 p. (In Russian).

4. Tikhon Zadonskiy (1875) — St. Tikhon Zadonsky. *Tvoreniya* [Works]. Moscow: Sinodal'naya tipografiya, 1875, vol. 1, 244 + XIV p.; vol. 2–3, 360 + 420 + IV p. (In Russian).

References

5. Mel'nikov: *Zabytyye rukopisi* (2017) — Gavriil (Mel'nikov), hieromonk. Zabytyye rukopisi Sv. Tikhona Zadonskogo (k istorii vnov' obretennogo rukopisnogo fonda) [Forgotten Manuscripts of St. Tikhon Zadonsky (about the history of the regained manuscript fund)]. *Khristianskoye Chteniye*. 2017, no. 3, pp. 39–55. (In Russian).

6. Mel'nikov: *Obraz Boga* (2017) — Gavriil (Mel'nikov), hieromonk. «Obraz Boga i obraz satany v cheloveke soglasno tekstam Sv. Tikhona Zadonskogo i Ioganna Arndta» [The Image of the God and the Image of Satan in Human Being according to St. Tikhon Zadonsky and John Arndt's texts]. *Vestnik RKhGA*, 2017, vol. 18, no. 2, pp. 69–82. (In Russian).

7. Mel'nikov: *Tayny chernovikov* (2017) — Gavriil (Mel'nikov), hieromonk. Tayny chernovikov Sv. Tikhona Zadonskogo [Mysteries of St. Tikhon Zadonsky's rough copy]. *Vestnik Voronezhskogo gosudarstvennogo universiteta: Filologiya, zhurnalistika*, 2017, no. 2, pp. 47–52. (In Russian).

8. Mel'nikov: *Ranniye proizvedeniya* (2018) — Gavriil (Mel'nikov), hieromonk. Ranniye proizvedeniya Sv. Tikhona Zadonskogo i evolyutsiya ego vzglyadov [St. Tikhon Zadonsky's early works and the evolution of his views]. *Vestnik RKhGA*, 2018, vol. 19, no. 1, pp. 63–72. (In Russian).

9. Khondzinskiy (2004) — Pavel Khondzinskiy, priest. Istinnoye khristianstvo v zhitii i trudakh svyatitelya Tikhona, episkopa Zadonskogo [True Christianity in St. Tikhon Zadonsky's life and works]. *Svyatitel' Tikhon Zadonskiy: Izbrannyye trudy, pis'ma, materialy* [St. Tikhon Zadonsky: Chosen works, letters, and materials]. Moscow, 2004, pp. 10–48. (In Russian).

10. Sutorius (2008) — Sutorius K.V. Istochniki po istorii prepodavaniya pravoslavnogo latinoyazychnogo bogosloviya v Rossii v pervoy polovine XVIII veka [*The Sources of the Orthodox Latin Language Theology Teaching History in the First Half of the 18th century Russia*]. Dissertation. Saint Petersburg: 2008, 217 p. (In Russian).

11. Sutorius (2010) — Sutorius K.V. Nravstvennoye bogosloviye kak uchebnyy predmet v Kiyev-Mogilyanskom kollegiume/akademii do 1760 g. [The moral theology as a discipline in Kyiv-Mohyla college/academy]. *Religiovedeniye*. Moscow, 2010, no. 2, pp. 34–49. (In Russian).